

# КОМПАКТНОЕ ВЕНТИЛЯЦИОННОЕ ОБОРУДОВАНИЕ EASY**AIR**®



### **EASYAIR®**

### THE EASY WAY OF AIR HANDLING



Соответствие VDI 6022 подтверждено независимым институтом, вся система, включая внутренние компоненты, сертифицирована

Новое поколение компактных агрегатов EASYAIR® компании AL-KO делает кондиционирование и вентиляцию действительно простым делом.

- Высочайшая энергоэффективность EASY!
- Простейшая доставка на место EASY!
- I Идеальная гигиеничность EASY!
- Максимальная рентабельность EASY!
- Удобное управление EASY!

На обложке показан AL-KO EASYAIR° RO-01 с роторным рекуператором и во внутреннем исполнении

### ВЫСОЧАЙШАЯ ЭНЕРГОЭФФЕКТИВНОСТЬ

Согласно немецкому Положению об энергосбережении, при строительстве и эксплуатации зданий (EnEV) 2014 AL-KO EASYAIR\* предлагается либо с роторным рекуператором, либо с противоточным рекуператором пластинчатого типа. Обе модели отличаются непревзойденной энергоэффективностью. Мощные и одновременно экономичные электронно-коммутируемые электродвигатели, великолепная тепловая развязка и наилучшим образом адаптированное управление обеспечивают эффективную эксплуатацию.



### РОТОРНЫЙ РЕКУПЕРАТОР

- Высочайшая рекуперация тепла
- Особая пригодность для изменяемых расходов воздуха
- Компактное исполнение
- Идеальное решение:
- для школ, офисов, административных зданий;
- для культурных центров;
- для мест проведения мероприятий;
- для торговых точек;
- для спортзалов.







### РЕКУПЕРАТОР ПЛАСТИНЧАТОГО ТИПА

- Превосходное разделение приточного и вытяжного воздуха
- Высокая рекуперация тепла
- Отсутствие техобслуживания
- Идеальное решение:
- для врачебных кабинетов и медицинских центров;
- для домов престарелых;
- для мест переодевания и душевых.

### ВЕНТИЛЯТОР С ЭЛЕКТРОННО-КОММУТИРУЕМЫМ ЭЛЕКТРОДВИГАТЕЛЕМ

- Высочайший КПД электродвигателя
- Чрезвычайно высокая энергоэффективность эксплуатации
- Очень низкий уровень шума и вибраций при работе
- І Долговечность и отсутствие техобслуживания
- Высокое качество продукции «Сделано в Германии»

### КОРПУС

- І Особо герметичный корпус
- Равномерная высококачественная изоляция
- Уплотнения сложной формы на дверях
- Высококачественное исполнение

www.al-ko.de AL:KO 213

### ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫЕ КОМПОНЕНТЫ





### УРОВЕНЬ ГИГИЕНИЧНОСТИ СОГЛ. VDI 6022

#### Все оборудование EASY AIR соответствует стандарту VDI 6022.

- I Порошковое покрытие внутри и снаружи корпуса
- Большая часть внутренних компонентов с порошковым покрытием
- Простота очистки и обслуживания:
- всесторонний доступ к ротору через панели и очистные отверстия;
- двери обслуживания до/после рекуператора, клапан на пластинчатом рекуператоре выдвижной;
- выдвижные вентиляторы.

### ФИЛЬТРЫ И ЗАСЛОНКИ

- Воздушный фильтр тонкой очистки F7 для приточного воздуха
- Фильтр М5 для вытяжного воздуха
- Расположенные внутри заслонки с герметичным закрыванием (класс герметичности 2)
- Отсутствие необходимости дополнительных заслонок в воздуховоде

### МОДУЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

- Удобное управление с внешнего дисплея
- В наружном исполнении с дополнительным кожухом для дисплея
- Привлекательный дизайн

## ПРОСТАЯ ДОСТАВКА НА МЕСТО

Благодаря целому ряду характеристик доставка и установка нового EASY**AIR**® на месте выполняется быстро, надежно и без особых затрат.



#### РАЗЪЕМНОЕ ИСПОЛНЕНИЕ

Все агрегаты EASY**AIR** $^{\circ}$  для внутренних помещений могут поставляться в исполнении с разъёмным корпусом.

Благодаря этому их доставка в существующие здания становится проще и дешевле, например ограниченными проёмными отверстиями. Высококачественные закодированные штекерные соединения обеспечивают простую и быструю сборку элементов.



#### СЕРВИСНЫЕ ПАНЕЛИ

Оборудование EASY**AIR**\* отличается особенно компактной конструкцией. Чтобы при всем этом сохранить удобство и быстроту монтажа, на всех узлах агрегата предусмотрены сервисные панели, открывающие удобный доступ к кабелям и штекерам, а также компонентам под фальшполом. Кромки, разумеется, выполнены так, чтобы исключить травмирование. Сервисные панели также снабжены уплотнениями.



### ПОДКЛЮЧЕНИЕ

Блок управления находится за широко открывающимся дизайнерским сервисным кожухом. Все модули имеют удобный доступ, в том числе сзади. В результате значительно упрощается и ускоряется кабельная разводка.

www.al-ko.de 415

### THE EASY WAY OF AIR HANDLING





#### **УПРАВЛЕНИЕ**

EASY**AIR** $^{\circ}$  оснащен новым блоком управления Siemens, который имеет ряд очевидных преимуществ:

- улучшенная и достаточно широкая совместимость с общей диспетчеризацией зданий;
- работа всех исполнительных органов и датчиков проверена в рамках окончательной приемки на заводе-изготовителе;
- упрощенное, интуитивно понятное для конечного пользователя управление;
- простое кабельное подключение благодаря протоколу MOD-Bus;
- I больше входов и выходов, чем в классических блоках управления.

#### ВАРИАНТЫ ИСПОЛНЕНИЯ

EASY**AIR**® предлагается в следующих версиях:

- с роторным рекуператором девяти типоразмеров с расходом воздуха от 650 до 13 000 м<sup>3</sup>/ч;
- с рекуператором пластинчатого типа пяти типоразмеров с расходом воздуха от 650 до 6200 м<sup>3</sup>/ч;
- с установочными ножками или без них;
- І сторона обслуживания слева или справа;
- в наружном исполнении (неразъемный) или в исполнении для внутренних помещений.

#### Блок шумоглушителя

Чтобы еще больше снизить вносимый в сеть воздуховодов уровень шума от агрегатов EASY**AIR**\*, для всех соединений со всех сторон предлагаются блоки шумоглушителей. В зависимости от требований имеются короткие и длинные блоки шумоглушителей.

#### Соединение с воздуховодами

Для всего вентиляционного оборудования EASY**AIR**® предлагаются дополнительные соединения с акустической развязкой, которые используют все свободное сечение агрегата.

#### Блок электрического калорифера

Оборудование EASY**AIR** типоразмера 06 и менее опционально могут оснащаться электрическим калорифером. Электрокалорифер устанавливается непосредственно в приточной части на выходе из агрегата и в зависимости от размера может иметь мощность от 3 до 16 кВт. Он идеально подходит, если несколько дней в году возникает необходимость в дополнительном подогреве воздуха в помещении.

#### Блок водяного калорифера

Все модели EASY**AIR**\* опционально предлагаются с водяным калорифером. Он устанавливается непосредственно в приточной части на выходе из агрегата и, разумеется, имеет защиту от замерзания.

#### Блок нагревателя-охладителя

Все модели EASY**AIR**\* опционально предлагаются с блоком нагревателя-охладителя. Этот блок включает все, что нужно для обогрева и охлаждения. Охладитель оснащен каплеуловителем. Для полного опорожнения в пол агрегата интегрирован поддон для конденсата.

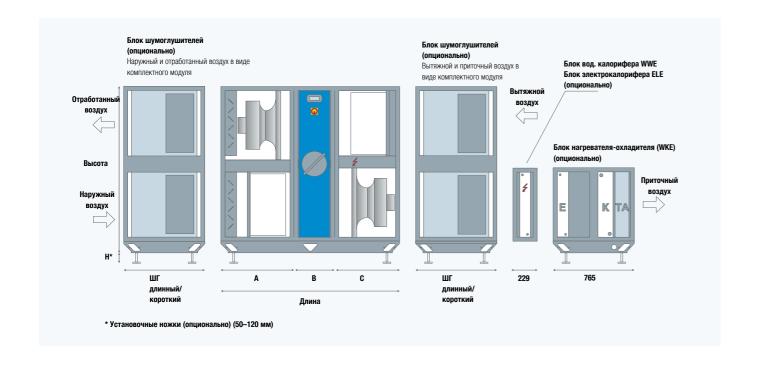




www.al-ko.de 6

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

### EASYAIR® C POTOPHЫМ РЕКУПЕРАТОРОМ



#### Характеристики роторных рекуператоров

Тип	Расход воз	вдуха ¹/КПД²/уров	вень шума <sup>з</sup>	Удельная мощность вентилято- ров <sup>4</sup>	поді	параметры ключения, е выше	Электрока (EL		Водяной калорифер (WWE)	Блок нагр охладите	
	В М <sup>3</sup> /Ч МИН.	в м <sup>3</sup> /ч номин.	в дБ(А) макс.	в Вт/м <sup>3</sup> ·с приточный воздух/ вытяжной воздух	кВт	Эл. параметры подключе- ния <sup>5,6</sup>	кВт (нагрев)	Эл. параметры подключе- ния <sup>5</sup>	кВт (нагрев) <sup>7</sup>	кВт (охлажде- ние) <sup>8</sup>	кВт (нагрев) <sup>7</sup>
R0-01	650 / 90 / 79	1350 / 82 / 79	1700 / 79 / 81	847 / 630	3,1	6,9	3,0	4,5	2,8	4,5	2,8
R0-02	1000 / 90 / 81	2000 / 83 / 84	2600 / 79 / 86	861 / 621	2,1	6,7	4,5	6,5	4,0	6,8	4,0
R0-03	1500 / 90 / 81	3000 / 82 / 82	3800 / 79 / 84	779 / 562	4,2	8,5	7,0	10,1	6,2	10,2	6,2
R0-04	2000 / 90 / 80	4000 / 83 / 85	5100 / 79 / 88	749 / 556	6,9	12,5	9,0	13,0	8,2	13,8	8,2
R0-05	2700 / 90 / 80	5400 / 82 / 88	6500 / 80 / 91	744 / 561	6,9	12,5	12,0	17,3	11,0	18,2	11,0
R0-06	3300 / 88 / 82	6300 / 80 / 90	7500 / 78 / 94	783 / 619	6,9	12,5	15,0	21,7	14,5	21,5	14,5
R0-07	4200 / 90 / 81	8400 / 82 / 90	10 200 / 80 / 93	778 / 556	9,7	16,5	-	_	17,2	28,4	17,2
R0-08	5000 / 88 / 82	10 000 / 80 / 88	11 000 / 79 / 80	727 / 545	9,7	16,5	_	_	23,6	34,6	23,6
R0-09	6000 / 90 / 81	12 000 / 83 / 91	13 000 / 81 / 92	689 / 511	10,4	17,5	_	_	24,7	40,9	24,7

#### Размеры и характеристики шумоглушителей

Тип	Длина <sup>9</sup>	Ширина	Высота	Блок А	Блок В	Блок С	Вес во внутр. исполнении	Вес в наруж. исполнении	Соединительный фланец <sup>9</sup>		Шумоглушитель, длинное исполнение			Шумоглушитель, короткое исполнение		
	В ММ	В ММ	В ММ	В ММ	B MM	В ММ	в кг	В КГ	Ширина в мм	Высота в мм	Длина в мм <sup>10</sup>	Шумоглушение в дБ(A) <sup>11</sup>	Вес в кг <sup>12</sup>	Длина в мм <sup>10</sup>	Шумоглушение в дБ(А) <sup>11</sup>	Вес в кг12
RO-01	1530	712	953	612	459	459	310	341	612	306	1377	30	245	765	17	166
RO-02	1530	865	1259	612	459	459	339	442	765	459	1377	30	257	765	17	176
RO-03	1606,5	1018	1259	612	459	535,5	455	509	918	459	1377	30	284	765	17	193
RO-04	1759,5	1171	1565	688,5	459	612	585	653	1071	612	1683	36	492	1071	24	339
RO-05	1759,5	1324	1565	688,5	459	612	647	726	1224	612	1683	36	520	1071	24	364
RO-06	1759,5	1324	2177	688,5	459	612	769	871	1224	918	1989	43	674	1071	24	404
R0-07	1989	1630	1871	765	535,5	688,5	913	1026	1530	765	1989	43	742	1071	24	434
RO-08	2142	1630	2177	841,5	535,5	765	1015	1143	1530	918	1683	36	702	1071	24	476
RO-09	2142	1936	2177	841,5	535,5	765	1122	1272	1836	918	1989	43	1006	1377	30	770

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Свободный напор приток 300 Па, вытяжка 250 Па

10 Дополнительная длина блока шумоглушителя

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Коэффициент полезного действия (КПД) согл. EN (DIN) 308 (для сухого воздуха)

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Уровень звуковой мощности в приточном воздуховоде с воздушными заслонками

<sup>4</sup> Удельная мощность (УМ) вентиляторов согласно немецкому Положению об энергосбережении при строительстве и эксплуатации зданий (EnEV) при номинальном расходе воздуха и свободном напоре для притока 300 Па, для вытяжки 250 Па, с установленными заслонками и фильтрами (F7/M5)

 $<sup>^{5}</sup>$  При электропитании 3 x 400 B, 50 Гц

 $<sup>^{6}</sup>$  Без учета мощности для электрического воздухонагревателя

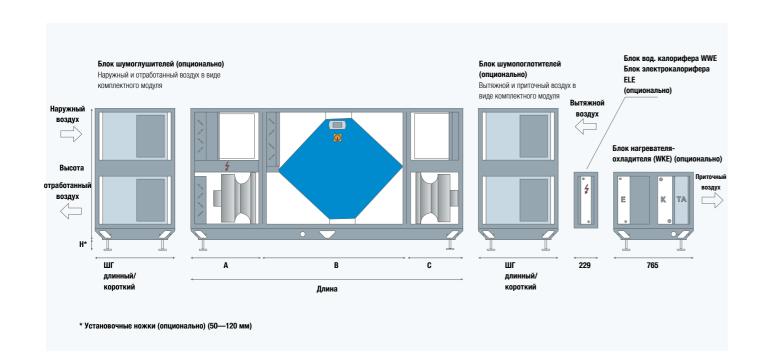
<sup>&</sup>lt;sup>7</sup> Нагревательная мошность при нагреве на 6 К. теплоноситель 50/35° С

<sup>&</sup>lt;sup>8</sup> Холодопроизводительность при охлаждении воздуха на 10 К (с 27 до 17° C), среда 6/12° С 11 Шумоглушение для октавной полосы частот при 250 Гц

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup> Опциональный канальный присоединительный фланец увеличивает длину агрегата на 65 
<sup>12</sup> Дополнительный вес блока шумоглушителя

### ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

### **EASYAIR® C РЕКУПЕРАТОРОМ ПЛАСТИНЧАТОГО ТИПА**



#### Характеристики производительности рекуператора пластинчатого типа

Тип	Расход воз	Удельная мощность вентиляторов <sup>4</sup> Эл. параметры подключения, не выше			Электрока (EL		Водяной калорифер (WWE)	Блок нагревателя- охладителя (WKE)			
	В М <sup>3</sup> /Ч МИН.	в м³/ч в дБ(А) номин. макс.		в Вт/м <sup>3</sup> ·с приточный воздух / вытяжной воздух	кВт	Эл. параметры подключе- ния <sup>5,6</sup>	кВт (нагрев)	Эл. параметры подключе- ния <sup>5</sup>	кВт (нагрев) <sup>7</sup>	кВт (охлажде- ние) <sup>8</sup>	кВт (нагрев) <sup>7</sup>
PL-01	650 / 84 / 78	1350 / 81 / 78	1700 / 79 / 80	741 / 601	3,1	6,9	3,0	4,5	2,8	4,5	2,8
PL-02	1000 / 84 / 79	2000 / 81 / 83	2500 / 80 / 85	748 / 600	3,1	6,9	4,5	6,5	4,0	6,8	4,0
PL-03	1500 / 90 / 80	3000 / 87 / 82	3700 / 86 / 84	761 / 542	4,2	8,5	7,0	10,1	6,2	10,2	6,2
PL-04	2000 / 90 / 79	4000 / 87 / 83	5000 / 80 / 87	715 / 516	4,2	8,5	9,0	13,0	8,2	13,8	8,2
PL-05	2500 / 84 / 80	5000 / 80 / 87	6200 / 79 / 90	736 / 612	7,2	12,9	12,0	16,7	11,0	17,1	10,5

#### Размеры и характеристики шумоглушителей

Тип	Длина <sup>9</sup>	Ширина	Высота	Блок А	Блок В	Блок С	Вес во внутр. исполнении	Вес в наруж. исполнении		Соединительный фланец <sup>9</sup>		Соединительный фланец <sup>9</sup>		Соединительный фланец <sup>9</sup> Шумоглушитель, длинное исполнение		Шумоглушитель, короткое исполнение		полнение
	в мм	в мм	в мм	в мм	в мм	В ММ	В КГ	в кг		Ширина в мм	Высота в мм	Длина в мм <sup>10</sup>	Шумоглушение в дБ(A) <sup>11</sup>	Вес в кг12	Длина в мм <sup>10</sup>	Шумоглушение в дБ(A) <sup>11</sup>	Вес в кг12	
PL-01	2142	712	953	612	1071	459	365	400		612	306	1377	30	245	765	17	166	
PL-02	2142	1018	953	612	1071	459	443	493		918	306	1377	30	257	765	17	176	
PL-03	2524,5	1018	1259	612	1377	535,5	532	635		918	459	1377	30	284	765	17	193	
PL-04	2524,5	1324	1259	612	1377	535,5	693	774		1224	459	1377	36	334	765	17	234	
PL-05	2601	1630	1259	688,5	1377	535,5	822	919		1530	459	1989	43	588	1071	24	356	

<sup>1</sup> Свободный напор приток 300 Па, вытяжка 250 Па

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Коэффициент полезного действия (КПД) согл. EN (DIN) 308 (для сухого воздуха)

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> Уровень звуковой мощности в приточном воздуховоде с воздушными заслонками

 $<sup>^4</sup>$  Удельная мощность (УМ) вентиляторов согласно немецкому Положению  $^{-5}$  При электропитании 3 х 400 В, 50 Гц об энергосбережении при строительстве и эксплуатации зданий (EnEV) 6 Без учета мощности для электрического при номинальном расходе воздуха и свободном напоре для притока 300 Па, для вытяжки 250, с установленными заслонками и фильтрами

воздухонагревателя (опционально)

 $<sup>^{7}</sup>$  Нагревательная мощность при нагреве на 6 K, теплоноситель 50/35° С

 $<sup>^{\</sup>rm 8}$  Холодопроизводительность при охлаждении воздуха на 10 K (с 27 до 17° C), среда 6/12° C

<sup>9</sup> Опциональный канальный присоединительный фланец увеличивает длину агрегата на 65 мм с обеих сторон.

<sup>10</sup> Дополнительная длина блока шумоглушителя

 $<sup>^{11}</sup>$  Шумоглушение для октавной полосы частот при 250 Гц

<sup>12</sup> Дополнительный вес блока шумоглушителя



AL-KO THERM GMBH отдел систем вентиляции и кондиционирования воздуха AL-KO

Hauptstrasse 248 – 250 89343 Jettingen-Scheppach Germany

Тел.: +49 8225 39-0 Факс: +49 8225 39-2113 klima.technik@al-ko.de **www.al-ko.com**  На рисунках показаны примеры комплектаций, доступных не на всех рынках. По всем вопросам просим обращаться к ближайшему консультанту AL-KO.

Региональный партнер AL-KO:

Мы оставляем за собой право вносить изменения, направленные на совершенствование продукции. Ответственность за возможные ошибки и опечатки не предусмотрена. Издание 02/2015